

Handschriften / Autographen

Tagebuch von Benjamin Schultze.

Schultze, Benjamin

Madras, 01.01.1729-31.12.1735

Mai 1729

Nutzungsbedingungen

Die Digitalisate des Francke-Portals sind urheberrechtlich geschützt. Sie dürfen für wissenschaftliche und private Zwecke heruntergeladen und ausgedruckt werden. Vorhandene Herkunftsbezeichnungen dürfen dabei nicht entfernt werden.

Eine kommerzielle oder institutionelle Nutzung oder Veröffentlichung dieser Inhalte ist ohne vorheriges schriftliches Einverständnis des Studienzentrums August Hermann Francke der Franckeschen Stiftungen nicht gestattet, das ggf. auf weitere Institutionen als Rechteinhaber verweist. Für die Veröffentlichung der Digitalisate können gemäß der Gebührenordnung der Franckeschen Stiftungen Entgelte erhoben werden.

Zur Erteilung einer Veröffentlichungsgenehmigung wenden Sie sich bitte an die Leiterin des Studienzentrums, Frau Dr. Britta Klosterberg, Franckeplatz 1, Haus 22-24, 06110 Halle (studienzentrum@francke-halle.de)

Terms of use

All digital documents of the Francke-Portal are protected by copyright. They may be downloaded and printed only for non-commercial educational, research and private purposes. Attached provenance marks may not be removed.

Commercial or institutional use or publication of these digital documents in printed or digital form is not allowed without obtaining prior written permission by the Study Center August Hermann Francke of the Francke Foundations which can refer to other institutions as right holders. If digital documents are published, the Study Center is entitled to charge a fee in accordance with the scale of charges of the Francke Foundations.

For reproduction requests and permissions, please contact the head of the Study Center, Frau Dr. Britta Klosterberg, Franckeplatz 1, Haus 22-24, 06110 Halle (studienzentrum@francke-halle.de)

[urn:nbn:de:gbv:ha33-1-176505](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:gbv:ha33-1-176505)

M. A. I

Vom Paradies grünt

1. Am dinsten Vormtag über Joh:
10. Malab: gepredigt, darnach in
der engl. Kirche einen Tauff Altar
gesaltan, die Personen waren 1.
Lachens 2. Prakandi 3. Ernestus
4. Taffhi 5. Hedewich 6. Abra-
ham 7. Cornelia 8. Levi. 9 Kar-
puri. Es ging zum H. Gouv. Nayf.
Mittag proponirt in Portug.
2. Am Das 14. Cap: translatisat.
Aufstrich an das Port: Tracht: gar
brut.
3. Mit dem 14. Cap: fertig geworden. Port.
geschriben.
4. Das 15. Cap: translatisat. Mr. Poknes
Kind in der engl. Kirche getaufft, die
baldam den Namen Helena. Etwa
wenig an dem Port: Tracht: ge-
schriben. Auf dem Abend sahen
wir unser Port: Zudast.

inzt und artiglich !

5. Das 16. Cap: übersetzt. Portug. ge-
schrieben. Aufgegeben und mit H.
Wagner geschrieben

6. Mit dem 17. u. 18. Cap: fertig ge-
schrieben. Auf das Port: Tractat. gearbeitet

7. Das 19. Cap. absolviert. Nachmittags fielen
Philippus mit Gertrud von Löb-
nitz Portug: geschrieben.

8. An diesem Tage Nacht: ge-
schrieben. Nachmittags Portug: geschrieben
Joh: 16; 16. Von H. Panck am Disputen
erhalten. Sämtlich 3. Jahr, das die
in Madras aulam. Tod und Kränk-
heit der Vater, da ich mit mir
sind, was mir aber doch gerade nicht
müßig.

9. Das 20. Cap: übersetzt. Auf Port-
tag: Tractat. geschrieben.

10. Das Morgens einen Trauerstein
müssen. Freytag St. Toriano

MA

- gesprochen und Ihu gebeten sich
in Mission ein wenig recom-
mendat lesen lassen. Mit Mrs.
Parker gesprochen. Am Mittage in der
Charität Schule zu Gast gesprochen.
Freymittage H. Crawford besucht.
11. Die Hauskinder sehr in die singe
braust und die Tage ein Stück von
Mal da terra da Abmman. Das
Abend Unterricht Portug. zusammen
Rumpf gehabt.
12. Das 21. Cap: translatirt. Chua
Portug. geschrieben.
13. Das 22. Cap. übersetzt. Die cate-
chumenos examinirt. Freymittage
Portug. geschrieben.
14. Das 23. Cap: absolvirt. Portug. ge-
schrieben. Die catechum. examinirt.
15. Am diesem Sonntage Malab:
gepredigt über Joh: 16, 5. Sur-
nach in der englischen Kirche einen

fünf Actum erwünscht. Die Per-
 sonen waren 1. Katpatul 2. Johan-
 nal 3. Barbata 4. Albinat. 5. Sero-
 lus 6. Rhode 7. Potamei 8. Lucre-
 tia. Um Mittag war in der Dam-
 H. Gouv. und sprach mit ihm und
 das Missions Comite. Nachmittags Portug.
 proponirt.

16. Das 24. Cap: translatirt. Aus Portug.
 Tract. geschrieben

17. Das 25. Cap: absolvirt. Portug. ge-
 schrieben.

18. Translatirt. Um Mittag müßte
 in das Buch binden. Dofulain saßen
 und bedachten den Namen Frantz. Je-
 nach der Höhe besichtigt. Nachmittags
 Portug. geschrieben.

19. Im ganzen Tag an das Portug. Tac-
 tisch. geschrieben.

20. Das 26. Cap: angesetzt. in Cetero:
 Visir mit Namen Fordwich den
 des Morgens an.

M A

Und nachmittags im Brigantin der
Princess Carolina. Capt. Flower. Mr.
Newman spricht an H. Zeke d. 16. Nov. 1728.
21. Das 27. Cap. absolvirt und also mit
Gottlieb füllet auch das 3te Buch Nochs
ind Matheisse übersetzt. Die sehr
gütigen Goldschr. Lob und Preis
in alle Freyheit. Nachmittags stund
aus Portug: Tactik. gearbeitet.

22 An diesem Sonntag Malab. geg.
aus Joh: 16, 23 etc. In H. Gouv. be-
singt. Nachmittags portug. propon-
nirt. Ein Künstler aus Magdeburg
gütig besuchte mich, er ging nach
Bengall.

23 Der Goldschmied hat 4 v. v. v.
Medit zu translatione aufgefangen
sinnu Graue adam gesaltan und Phi-
lippum mit Gettrud copulirt.
Unterfand. Lute sabun mich be-
singt

24 Das 1. Cap: absolvirt aus Numeris
Von dem H. Pauch in Discription

zusammen mit der Handschrift, dass Er
beachtet worden. Aus Portug. Trad:
geschrieben und zu collationiren ange-
fangen. Mr. Vander besuchte mich.

Die Nacht zum 10. Ufr wurde in noch
die H. Torriano Vörsamling gehalten, und
umfing den Namen Nathanael.

25. Das 2. Cap. übersezt. Aus das Portug.
Tract: geschrieben. Der Abend umfing
Port. Vörsammlung gefalt.

26. Das Morgens übergeben und Mr.
English, Mr. Simonds, Mr. Turner, Mr.
Torriano und Mr. Parker besuchte.
Nachmittags das Tract. corrigirt.

27. Das 3. Cap: absolvirt. Aus Port. Trad:
geschrieben.

28. Der Tag über übergeben und um 3.
Ufr copulirt in Mr. Richard English
mit Rebecca Fullajar. Mit Mr. Mendes
und Mr. Parker gesprochen. Am Frö-
umfing in Briefe von Sebastian Tisfira
des Mittags und Abends bei Mr. English
garnen, der Morgens sprach in auf
mit dem H. Gouv.

MT

29. 12^{te} Morgens Malab: gepredigt
und nach mittags Portug: in der
Portug: Versammlung Ramon 3.
Samma freunnt. Mingo fielt
im Samma dimission an, weil
sein Bruder gestorben und für
immer zurück. bleibt.

30. 12^{te} Morgens translatirt. Aus
Palliacatta Ramon 2. salis an.
Nachmittags mit dem Port. Trad:
Christe e antichristo fratris ge-
worren. Es ist 7. Tagen starr
lieben Jesu, den wir in die
Meditation eingegeben, Zeit und
Gesundheit gesucht zu wollen,
den, segnen zu dem Namen
Rufen und spielt den alten Namen mit
dem antichrist, damit die Okefe,
heil werden möge in die Augen
leuchten und sie sich von Erigen zu
die allein bekehren. Amen.

31. Das 4. Cap: absolvirt. Von H. Panck
 ein Schreiben anfallen und ihn gleich
 wieder gnadenlos, auf das wir
 laugte Chinesische Stoff für 6. Pag:
 gehalten und an dem H. Crawford
 überliefert, das es bis secular sind,
 weil. Und dann das schlimmste Minus,
 das Cap: Plombe mit seinen Matro
sen auf dem Schiff getötet worden.
 Es starben Bastian Tisfira und
 Martha de Saade.

O du liebster Vater auf
 diesen Monat ist zurückgekehrt
 du hast mich gesollt, Coban und
 Gesundheit geschenkt, dafür
 danke ich in dem Orbe der Welt
 und immer das Deine dir
 gesamt nützlich, in lob und weil
 viel preis in Ehrlichkeit.

Ammen.